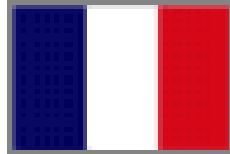


# FRANCES en 21 Días

Para Estudiantes

1/7/2010

***Fredy Marius***



MINISTERIO

**DIDALUTRON**



*Enseñanza y Rescate*

*-Lingüística-*

# CONTENIDO

Introducción, 3

{Plan Mínimo de tres horas diarias, durante 21 días}.

- I. Días 1, 2: El Alfabeto Francés (6 horas).4
- II. Días 3 y 4: Fonética Francés (3 horas).7
- III. Días 5 y 6: La Morfosintaxis: El Artículo y Sustantivos.13
- IV. Día 7 y 8: Adjetivo, Números Cardinales y ordinales, 28
- V. Días 9 y 10: Pronombres, 37
- VI. Días 11 y 12: Adverbios, 41
- VII. Día 13: Preposiciones y Conjunciones, 47
- VIII. Día 14: Negaciones e Interrogaciones, 54
- IX. Días 15, 16 y 17: Verbos, 60
- X. Días 18, 19, 20 y 21: Frases Básicas.75
- XI. Bibliografía y Referencias y Ejercicio Final, 82

**Nota:** Inquietudes, aclaraciones o sugerencias, favor  
escribirnos a: [info@didalutron.org](mailto:info@didalutron.org)

## Introducción

Dentro de los primeros cinco idiomas de importancia del mundo, tenemos al francés, ya que en él encontramos de los mejores escritores que ha dado Francia. Por mi parte he tenido que refugiarme en él desde temprana edad, ya que mi abuelo paterno había nacido en Quebec, Canadá y mi abuela en Guadalupe, y producto de una migración (1914) hacia nuestro país, ellos se juntaron y de ahí llegué yo a través de mi padre, de manera que llevo el francés en la sangre.

El francés es un idioma moderadamente flexional. Los sustantivos, los adjetivos y la mayoría de los pronombres se flexionan para el número (singular o plural) y el género (masculino o femenino); los pronombres personales, además para la persona y el caso, y los verbos para la persona, el modo, el tiempo y el número de su sujeto. El caso se marca principalmente utilizando preposiciones y un orden para las palabras, y ciertas características verbales se marcan utilizando verbos auxiliares.

En este breve curso veremos lo básico de la gramática con algunas frases esenciales del diario vivir, y que esto sirva de motivación para continuar profundizando en cursos posteriores.

Les recomiendo consistencia, lealtad y perseverancia para lograr vuestros objetivos. Bendiciones.

## I. Días 1, 2: El Alfabeto Francés (6 horas).

El francés proviene del alfabeto latino, y posee veintiséis (26) letras. Originalmente había veinticinco (25) letras, pues la "W" fue añadida por la mitad del decimonono siglo. Contrariamente al inglés, en el cual se llama "doble u" (double u), pero similarmente al español, en francés esta letra se llama "doble ve" (double v). Durante el periodo entre el Francés Antiguo y el Francés Moderno, la letra "K" fue añadida. Estas dos letras son usadas mayoritariamente con palabras extranjeras adoptadas en la lengua francesa. El alfabeto francés usado el día de hoy tiene menos de 200 años de uso.

Además, el francés emplea varios acentos: los acentos graves (à, è, and ù) y los acentos agudos (é). El circumflejo se aplica a todas las vocales: â, ê, î, ô, û. La diéresis, o tréma en francés, también es aplicada: ë, ï, ü, ÿ. Dos letras combinadas (llamadas ligaduras ortográficas) son usadas: æ and œ. Finalmente, la cedilla (una c con una virgulilla debajo) es empleada para hacer que la c se pronuncie como una s española: ç.

(Haga Ctrl + clic para escuchar pronunciación)

■ [Escuchar](#)

<b>Letra</b>	<b>Pronunciación</b>
a	/ a/
b	/ be/
c	/ se/
d	/ de/
e	/ e/
f	/ εf/
g	/ ʒe/
h	/ aʃ/
i	/ i/
j	/ ʒi/
k	/ ka/
l	/ εl/
m	/ εm/
n	/ εn/
o	/ o/
p	/ pe/

q	/ky/
r	/εR/
s	/εS/
t	/te/
u	/y/
v	/ve/
w	/dubləʔve/
x	/iks/
y	/iŋgRεk/
z	/zed/

## II. Días 3 y 4: Fonética Francesa (3 horas).

### L'ALFABET

A, bé, cé, dé, e, effe, gé, hache, i, ji, ka, elle, emme, enne, o, pé, qu, erre, esse, té, u, vé, double vé, icse, i grec, zède.

Nombre de las letras. click

Grafías especiales

f/ph: ph q/c/k qu gn gn

### SONIDOS VOCÁLICOS DIFERENTES

Hemos escuchado las vocales: a, e, i, o, u, y, notamos que con el español solo hay diferencias en la u y la e.

=> La u, u

Suena entre u / i. Solo escrita ou, suena u: > ou / u > u / ou

/ eu > u / i

Écoute et compare, i/u. CLIQUER. Écoute et compare, ou/u. CLIQUER

La voiture circule sur la route

=> La e

Oímos tres fonemas de la e: en el nombre de la vocal, en el de las letras: l, m, n, s, r, y en el de: b, c, d, g, p, v.

E abierta: è, ê, ai, ei, et, e + cons. doble. è abierta

E cerrada: é, e + cons. doble é cerrada

E "arrondi": e muda, final de sílaba o de palabra. e de eu, oeu, y e muda

Consideraremos estas 3 maneras de decir la **e**:

è más abierta, é como la nuestra, e muda o muy cerrada.

Adieu, adieu, capitaine. Adieu, capitaine, adieu



>

=> 3 vocales nasales.

on, om, [Sonido](#)

an, en, am, em, aon, aen, [Sonido](#)

in, un, im, um, ien, iem, ain, aim, ein, eim, een, yn, ym, [Sonido](#)

Compara: [Oposición in / an](#) > [Nasal / no nasal](#) > [Oposición on / an](#)

Más enlaces: [Las 3 vocales nasales](#). [Nasales. I](#) [Nasales II](#) .

Son sonidos de vocales nasales como el que hacemos nosotros al decir Antonio. Sucede con la n y la m, pero si escritas van dobles se anula el efecto nasal. Son tres diferentes según el siguiente cuadro.

SONIDOS CONSONÁNTICOS DIFERENTES

=> Las j/g. [Sonido j, g](#)

Es un sonido que no tenemos nosotros. Se pone la lengua como si fuesemos a hacer el sonido de la ch andaluza, pero vibrante.

La chevre joue chaque jour avec un chou

=> La ll. [Sonido i + ll, l](#) [Oposición ll / j](#)

La ll no se pronuncia como en español cuando decimos **llave** o **lluvia**.

Solo en la combinación **i+ ll** de palabras como bataille, tiene un sonido especial que veréis en las grabaciones.

=> La v. [Oposición v/b](#) [Oposición f / v](#)

=> La ch. [Escucha la ch y la s](#)

Se pronuncia como en andalucía, exagerando y arrastrando el sonido:

=> La r. [La r](#) [Oposición r/l](#) [Oposición r / g](#)

=> La t , suena como en español, pero en algunas palabras tiene el sonido de la s, /s/

=> S, c, t, x / z, s > ss > s, c, ç > s sonora > x = cs

La s inicial o las ss, se pronuncian como la s española, aunque con la lengua un poco más cerca de los dientes, cercana al sonido de la z, pero si va sola entre dos vocales se pronuncia una s vibrante, /z/.

La t en algunas palabras tiene el sonido de la s, /s/

## GRUPOS VOCÁLICOS

oi suena ua,

ou suena u,  
au y eau suenan o.  
oeu y eu suenan e/.

## LETRAS MUDAS

Como en español, no pronunciamos ni la h, ni la u entre g/q - i/e, a esta lista sumamos la e que hace como la u de vocal neutra en los verbos en er, pero hay otras letras que no representan ningún sonido.

### III. Días 5 y 6: La Morfosintaxis: El Artículo y Sustantivos.

#### 1- Los artículos en francés

Aprender los artículos en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los artículos en francés juegan en la lengua.

#### **Gramática Consejos:**

El artículo determinado o artículo definido es un tipo de artículo que se coloca delante de un nombre e indica que este sustantivo del que se habla es conocido por el hablante (**él, la, las, los**).

Artículos indefinidos: **un** (masculino, singular), **una** (femenino, singular), **unos** (masculino, plural) y **unas** (femenino, plural).

Estos son algunos ejemplos:

Los artículos	Los artículos en francés
artículos	articles
el	le
un, una	un

Los artículos	Los artículos en francés
uno	un
algunos	certains
pocos	peu
el libro	le livre
los libros	les livres
un libro	un livre
un libro (dos ... tres ...)	un livre
algunos libros	des livres
pocos libros	Quelques livres

## 2- Los Sustantivos en francés

### Los sustantivos en francés

Aprender los sustantivos en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única

solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los sustantivos en francés juegan en la lengua.

### **Gramática Consejos:**

El sustantivo es una palabra utilizada para designar a una persona, animal, lugar, objeto o ideas abstractas. Los sustantivos son la parte más importante del vocabulario.

Estos son algunos ejemplos:

Los sustantivos	Los sustantivos en francés
pronombres	noms
mi coche	ma voiture
coche verde	voiture verte
tres coches	trois voitures
garage para coche	garage
fuera del coche	extérieur de la voiture

Después de examinar el cuadro anterior sobre los sustantivos en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los sustantivos

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: los nombres, y palabras de partes del cuerpo. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los sustantivos	Los sustantivos en francés
brazo	bras
espalda	dos
las mejillas	joues
pecho	poitrine
barbilla	menton
oreja	oreille
codo	coude
ojo	œil
cara	visage
dedo	doigt



## Los sustantivos

## Los sustantivos en francés

los dedos

doigts

pie

pied

cabello

cheveux

mano

main

cabeza

tête

corazón

cœur

rodilla

genou

pierna

jambe

labio

lèvre

boca

bouche

cuello

cou

nariz

nez

Los sustantivos	Los sustantivos en francés
hombro	épaule
estómago	estomac
dientes	dents
muslo	cuisse
garganta	gorge
pulgar	pouce
dedo del pie	orteil
lengua	langue
diente	dent

## El plural en francés

Aprender el plural en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que el plural en francés juegan en la lengua.

## Gramática Consejos:

El plural se usa cuando se habla de dos o más entidades del mismo tipo (singular vs. plural).

Estos son algunos ejemplos:

El plural	El plural en francés
Plural	Pluriel
mi libro	mon livre
mis libros	mes livres
nuestra hija	notre fille
nuestras hijas	nos filles
tengo frío	J'ai froid
tenemos frío	Nous avons froid
sus pollos	ses poulets
su pollo	leur poulet

Después de examinar el cuadro anterior sobre el plural en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### El plural

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: el singular, el masculino, y una lista de animales. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

El plural	El plural en francés
caimán	alligator
caimanes	alligators
oso	ours
osos	ours
pájaro	oiseau
las aves	oiseaux
toro	taureau
toros	taureaux
gato	chat
gatos	les chats
vaca	vache

vacas	vaches
venado	cerf
venados	de nombreux cerfs
perro	chien
perros	chiens
burro	âne
burros	ânes
águila	aigle
águilas	aigles
elefante	éléphant
elefantes	les éléphants
jirafa	girafe
jirafas	girafes
cabra	chèvre
cabras	chèvres
caballo	cheval
caballos	chevaux
león	lion
leones	lions

mono	singe
monos	singes
ratón	souris
ratones	souris
conejo	lapin
conejos	lapins
serpiente	serpent
serpientes	les serpents
tigre	tigre
tigres	les tigres
lobo	loup
lobos	les loups

### **El femenino en francés**

Aprender el femenino en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que el femenino en francés juegan en la lengua.

#### **Gramática Consejos:**

El femenino se refiere a cualidades femeninas atribuidas

específicamente a las mujeres y niñas, o las cosas consideradas femeninas. El contrario de femenino es masculino.

Estos son algunos ejemplos:

El femenino	El femenino en francés
Femenino	Féminin
él es feliz	il est heureux
ella es feliz	elle est heureuse
él es americano	il est américain
ella es americana	Elle est américaine
hombre	homme
mujer	femme
padre	père
madre	mère
hermano	frère
hermana	sœur
tío	oncle
tía	tante
toro	taureau

vaca	vache
niño	garçon
chica	fille

Después de examinar el cuadro anterior sobre el femenino en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### El femenino

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: el género, masculino, y una lista de objetos.

Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

El femenino	El femenino en francés
objetos	objets
cuarto de baño	salle de bain
cama	lit
dormitorio	chambre
techo	plafond
silla	chaise
ropa	vêtements
abrigo	couche



taza	tasse
escritorio	bureau
vestido	robe
piso	étage
tenedor	fourche
muebles	meubles
vidrio	verre
sombrero	chapeau
casa	maison
tinta	encre
chaqueta	veste
cocina	cuisine
cuchillo	couteau
lámpara	lampe
carta	lettre
mapa	carte
periódico	journal
cuaderno	cahier
pantalones	pantalon

papel	papier
pluma	stylo
lápiz	crayon
farmacia	pharmacie
foto	image
placa	plaque
refrigerador	réfrigérateur
restaurante	restaurant
techo	toit
habitación	pièce
alfombra	couverture
tijeras	ciseaux
champú	shampooing
camisa	chemise
zapatos	chaussures
jabón	savon
calcetines	chaussettes
cuchara	cuillère
tabla	table

inodoro	toilette
cepillo de dientes	brosse à dents
pasta dentífrica	dentifrice
toalla	serviette
paraguas	parapluie
ropa interior	sous-vêtements
pared	mur
cartera	portefeuille
ventana	fenêtre
teléfono	téléphone

#### IV. Día 7 y 8: Adjetivos, Números Cardinales y Ordinales

##### Los adjetivos en francés

Aprender los adjetivos en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los adjetivos en francés juegan en la lengua.

##### Gramática Consejos:

El adjetivo es la palabra que acompaña al sustantivo o nombre para determinarlo o calificarlo; expresa características o propiedades atribuidas a un sustantivo, ya sean concretas (el libro **verde**, el libro **grande**).

Estos son algunos ejemplos:

Los adjetivos	Los adjetivos en francés
adjetivos	adjectifs
un árbol verde	un arbre vert
un edificio alto	un grand bâtiment
un hombre muy viejo	un très vieil homme
la casa roja vieja	la vieille maison rouge
un amigo muy agradable	un ami très gentil

Después de examinar el cuadro anterior sobre los adjetivos en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras

que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los adjetivos

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: colores, tamaños, formas. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los adjetivos	Los adjetivos en francés
colores	couleurs
negro	noir
azul	bleu
marrón	brun
gris	gris
verde	vert
naranja	orange
púrpura	violet
rojo	rouge
blanco	blanc
amarillo	jaune
tamaños	tailles
grande	grand

profundo	profond
largo	long
estrecho	étroit
corto	court
pequeño	petit
alto	haut
espeso	épais
delgado	mince
ancho	large
formas	formes
circular	circulaire
cuadrado	tout droit
cuadrado	carré
triangular	triangulaire
los gustos	les goûts
amargo	amer
fresco	frais
salado	salé
agrio	aigre

picante	épicé
dulce	doux
cualidades	qualités
malo	mauvais
limpio	propre
oscuro	sombre
difícil	difficile
sucio	sale
seco	sec
fácil	facile
vacío	vide
caro	cher
rápido	rapide
extranjero	étranger
completo	plein
bueno	bon
duro	dur
pesado	lourd
barato	peu coûteux

ligero	lumière
local	local
nuevo	nouveau
ruidoso	bruyant
viejo	vieux
poderoso	puissant
tranquilo	calme
correcto	correct
lento	lent
suave	doux
muy	très
débil	faible
mojado	humide
mal	tort
joven	jeune
cantidades	quantités
pocos	peu
poco	peu
muchos	beaucoup



mucho	beaucoup
parte	partie
algunos	certains
unos pocos	quelques
todo	ensemble

### Los números en francés

Aprender los números en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los números en francés juegan en la lengua.

#### Gramática Consejos:

El cardinal indica el número o cantidad de elementos de un conjunto, sea esta cantidad finita o infinita (**tres** libros)

Un número ordinal es un número que denota la posición de un elemento perteneciente a una sucesión ordenada. Por ejemplo, soy el **primero**, ella es la **segunda**.

Estos son algunos ejemplos:

Los números	Los números en francés
números	numéros
uno	un

dos	deux
tres	trois
cuatro	quatre
cinco	cinq
seis	six
siete	sept
ocho	huit
nueve	neuf
diez	dix
once	onze
doce	douze
trece	treize
catorce	quatorze
quince	quinze
dieciséis	seize
diecisiete	dix-sept
dieciocho	dix-huit
diecinueve	dix-neuf
veinte	vingt

cien	cent
mil	mille
millón	million

Después de examinar el cuadro anterior sobre los números en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los números

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: números cardinales, números ordinales, los dígitos, et les numéros . Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los números	Los números en francés
primero	première
segundo	deuxième
tercero	troisième
cuarto	quatrième
quinto	cinquième
sexto	sixième
séptimo	septième
octavo	huitième
noveno	neuvième

décimo	dixième
undécimo	onzième
duodécimo	douzième
decimotercero	treizième
decimocuarto	quatorzième
decimoquinto	quinzième
decimosexto	seizième
decimoséptimo	dix-septième
decimoctavo	dix-huitième
decimonoveno	dix-neuvième
vigésimo	vingtième
una vez	une fois
dos veces	deux fois

## V. Días 9 y 10: Pronombres

### Los pronombres en francés

Aprender los pronombres en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los pronombres en francés juegan en la lengua.

#### Gramática Consejos:

Los pronombres son: pronombres personales (se refieren a personas que hablan, las personas de que hablamos) por ejemplo: yo, nosotros ...

Pronombres indefinidos: nadie, cualquier cosa, cada uno, todo el mundo.

Pronombres relativos (que conectan partes de la oración): escúchame.

Pronombres recíprocos o reflexivos: **me** siento.

Estos son algunos ejemplos:

Los pronombres	Los pronombres en francés
Pronombres	Pronoms

yo	Je
tu/usted	vous (polite) /tu (for friends/family etc.)
él	il
ella	elle
nosotros	on (pourrait être utiliser aussi)
ellos	ils
yo	moi
te	vous
le (él)	lui
le (ella)	elle
nos	nous
los	les
mi	mon
tu	votre
su (él)	son
su (ella)	sa

nuestro	notre
su (ellos)	leur
mio	le mien
tuyo	le vôtre
suyo (él)	le sien
suyo (ella)	la sienne
nuestro	le nôtre
suyo (ellos)	les leurs

Después de examinar el cuadro anterior sobre los pronombres en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los pronombres

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: Los pronombres personnels, indéfinis, los pronombres relativos, los pronombres reflexivos o recíprocos. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los	Los pronombres en
-----	-------------------

pronombres	francés
hablo	Je parle
hablas/habla	vous parlez
habla (él)	il parle
habla (ella)	elle parle
hablamos	Nous parlons
hablan	ils parlent
dame	donnez-moi
darte	vous donner
dale (él)	lui donner
dale (ella)	lui donner
danos	nous
dales	leur donner
mi libro	mon livre
tu/su	votre livre
su libro (él)	son livre
su libro (ella)	son livre



nuestro libro	notre livre
su libro (ellos)	leur livre

## VI. Días 11 y 12: Adverbios

### Los adverbios en francés

Aprender los adverbios en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los adverbios en francés juegan en la lengua.

#### Gramática Consejos:

El adverbio es la clase de palabra que actúa como núcleo del sintagma adverbial. Modifica al verbo, a un adjetivo o a otro adverbio.

Estos son algunos ejemplos:

Los adverbios	Los adverbios en francés
adverbios	adverbes
Leo un libro a veces	Je lis un livre parfois
Nunca fumaré	Je ne fumerai jamais
¿Estás solo?	Êtes-vous seul?

Después de examinar el cuadro anterior sobre los adverbios en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los adverbios

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: adverbios de tiempo, lugar, y forma. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los adverbios	Los adverbios en francés
adverbios de tiempo	adverbes de temps
ayer	Hier/ La vielle
hoy	aujourd'hui
mañana	demain
ahora	maintenant
entonces	puis
más tarde	plus tard
esta noche	ce soir

ahora mismo	pour le moment/ en ce moment
anoche	dernière nuit
esta mañana	ce matin
semana próxima	semaine prochaine
ya	déjà
recientemente	récemment
últimamente	récemment
pronto	bientôt
inmediatamente	immédiatement
aún	encore
todavía	encore
hace...	il y a
adverbios de lugar	adverbes de lieu
aquí	ici
ahí	là
por ahí	là-bas

en todas partes	partout
dondequiera	n'importe où
en ninguna parte	nulle part
a casa	maison
lejos	loin
fuera	dehors
adverbios de manera	adverbes de manière
muy	très
bastante	tout à fait/assez
mucho	joli
realmente	vraiment
rápido	rapide
bien	bien
duro	dur
rápidamente	rapidement
despacio	lentement
cuidadosamente	soigneusement

apenas	à peine
difícilmente	à peine
en su mayoría	surtout
casi	presque
absolutamente	absolument
juntos	ensemble
solo	seul
adverbios de frecuencia	adverbes de fréquence
siempre	toujours
frecuentemente	fréquemment
por lo general	habituellement
a veces	parfois
de vez en cuando	de temps en temps
raramente	rarement
rara vez	rarement
nunca	jamais

## VII. Día 13: Preposiciones

### **Las preposiciones en francés**

Aprender las preposiciones en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que las preposiciones en francés juegan en la lengua.

#### **Gramática Consejos:**

La gramática del español ha definido la preposición como la parte invariable de la oración que une palabras denotando la relación que tienen entre sí.

La lista tradicional de preposiciones del idioma español es: **a, ante, bajo, cabe, con, contra, de, desde, en, entre, hacia, hasta, para, por, según, sin, so, sobre, tras.**

#### **Estos son algunos ejemplos:**

Las preposiciones	Las preposiciones en francés
Preposiciones	Prépositions
dentro de la casa	intérieur de la maison

fuera del coche	extérieur de la voiture
conmigo	avec moi
sin él	sans lui
bajo la mesa	sous la table
pasado mañana	après-demain
antes del atardecer	avant le coucher du soleil
pero yo estoy ocupado	Mais je suis occupé

Después de examinar el cuadro anterior sobre las preposiciones en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Las preposiciones

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: las preposiciones de tiempo, de lugar, y pronombres demostrativos. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Las preposiciones	Las preposiciones en
-------------------	----------------------



	francés
sobre	sur
por encima	au-dessus
a través de	à travers
después de	après
contra	contre
entre	entre
alrededor de	autour de
como	comme
en	à
antes	avant
detrás de	derrière
por debajo de	en dessous
bajo	sous
al lado de	à côté de
entre	entre
más allá de	au-delà

pero	mais
por	par
a pesar de	malgré
abajo	vers le bas
durante	au cours de
salvo	sauf
para	pour
de	à partir de
en	dans
dentro	à l'intérieur
en	dans
cerca de	près de
próximo	prochain
de	de
en	sur
opuesto	opposé
fuera	à

fuera	à l'extérieur
encima	sur
por	par
más	plus
alrededor	tour
desde	depuis
que	que
a través de	par
hasta	jusqu'à
a	à
hacia	vers
bajo	sous
a diferencia de	contrairement à
hasta	jusqu'à ce que
arriba	jusqu'à
vía	via
con	avec

dentro de	dans
sin	sans
dos palabras	deux mots
de acuerdo con	selon
a causa de	en raison de
cerca de	près de
debido a	à cause de
salvo	à l'exception de
lejos de	loin d'être
dentro de	l'intérieur de
en lugar de	au lieu de
cerca de	près de
al lado de	à côté de
fuera de	en dehors des
antes de	avant
tres palabras	trois mots
en lo que	autant que

así como	aussi bien que
además de	en plus de
delante de	en face de
a pesar de	en dépit de
en nombre de	au nom de
encima de	au sommet de
pronombres demostrativos	prépositions démonstratifs
esto	cette
eso	qui
estos	ces
aquellos	ceux

## VIII. Día 14: Negaciones e Interrogaciones

### 1- La negación en francés

Aprender la negación en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que la negación en francés juegan en la lengua.

#### **Gramática Consejos:**

La negación es el proceso de convertir una declaración afirmativa (soy feliz) y darle un sentido negativo (no estoy feliz).

Estos son algunos ejemplos:

La negación	La negación en francés
Negación	Négation
él no está aquí	Il n'est pas ici
no es mi libro	ce n'est pas mon livre
no entre	ne pas entrer

Después de examinar el cuadro anterior sobre la negación en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

#### La negación

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: el uso de no, negación doble, y la conjugación de los verbos. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

La negación	La negación en francés
yo no hablo	Je ne parle pas
yo no escribo	Je n'écris pas
yo no conduzco	Je ne conduis pas
no me gusta	Je n'aime pas
yo no doy	Je ne donne pas
yo no sonrío	Je ne souris pas
yo no tomo	Je ne prends pas
él no habla	il ne parle pas
él no escribe	il n'écrit pas
él no conduce	il ne conduit pas
él no ama	il n'aime pas
él no da	il ne donne pas
él no sonrie	il ne sourit pas
él no toma	il ne prend pas

no hablamos	nous ne parlons pas
no escribimos	nous n'écrivons pas
no conducimos	nous ne conduisons pas
no amamos	nous n'aimons pas
no damos	nous ne donnons pas
no sonreimos	Nous ne sourirons pas
no tomamos	nous ne prenons pas

## 2- Interrogaciones: Las preguntas en francés

Aprender las preguntas en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que las preguntas en francés juegan en la lengua.

### Gramática Consejos:

Una Pregunta puede ser una expresión lingüística utilizada para tener una respuesta. En general, las preguntas empiezan con "¿Por qué...?", "¿Cómo...?", "¿Cuándo...?" ¿Dónde...?"

Estos son algunos ejemplos:

Las preguntas	Las preguntas en francés
---------------	--------------------------



Preguntas	Questions
¿cómo?	comment?
¿qué?	Quoi?
¿quién?	qui?
¿por qué?	pourquoi?
¿dónde?	où?

Después de examinar el cuadro anterior sobre las preguntas en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Las preguntas

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: la interrogativa, preguntar a alguien, y la entonación. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Las preguntas	Las preguntas en francés
¿dónde está él?	où est-il?
¿qué es esto?	Qu'est ce que c'est?
¿por qué estás triste?	pourquoi es-tu triste?
¿cómo desea pagar?	Comment voulez-vous payer?

¿puedo ir?	je peux venir?
¿él está durmiendo?	est-il dormir?
¿me conoces?	me connaissez-vous?
¿tienes mi libro?	Avez-vous mon livre?
¿cuán grande es?	Quelle est sa taille?
te puedo ayudar?	puis-je vous aider?
¿me pueden ayudar?	Pouvez-vous m'aider?
¿hablas ingles?	Parlez-vous anglais?
¿Cuán lejos está?	dans quelle mesure est-ce?
qué hora es?	Quelle heure est-il?
¿Cuánto cuesta esto?	ça fait combien?
¿cómo te llamas?	Quel est votre nom?/ Comment t'appelles-tu?
¿dónde vive?	Où habitez-vous?

## IX. Días 15, 16 y 17: Verbos

### Los verbos en francés

Aprender los verbos en francés es muy importante, porque su estructura se utiliza en todas las conversaciones diarias. La única solución es dominar la gramática y el vocabulario para poder hablar el idioma con fluidez. Pero primero debemos entender el papel que los verbos en francés juegan en la lengua.

#### Gramática Consejos:

Los verbos son palabras que hacen referencia a una acción (hacer, leer, caminar, correr), o estado de ser (existir, sentir). El tiempo **presente** se refiere a las acciones adoptadas en el momento actual (ahora). El tiempo **pasado** se refiere a las medidas adoptadas en el pasado (antes). El **futuro** se refiere a las acciones que se realizarán en el futuro (después).

Estos son algunos ejemplos:

Los verbos	Los verbos en francés
Verbos	Verbes
Pasado	Passé
(yo) hablé	J'ai parlé
(yo) escribí	J'ai écrit
(yo) manejé	J'ai roulé
me encantó	J'ai aimé

(yo) di	J'ai donné
(yo) sonreí	J'ai souri
(yo) tomé	J'ai pris
(él) habló	il a parlé
(él) escribió	il a écrit
(él) condujo	il a conduit
(él) amó	il aimait
(él) dio	il a donné
(él) sonrió	il sourit
(él) tomó	il a pris
hablamos	nous avons parlé
escribimos	nous avons écrit
manejamos	Nous avons roulé
amamos	nous avons aimé
dimos	nous avons donné
sonreimos	nous avons souri
tomamos	nous avons pris
Futuro	Avenir
hablaré	Je vais parler

escribiré	Je vais écrire
manejaré	Je conduirai
amaré	J'aimerai/ J'adora
daré	Je donnerai
sonreiré	Je sourirai
Tomaré	Je prendrai
(él) hablará	Il parlera
(él) escribirá	il écrira
(él) manejará	Il conduira
(él) le va a encantar	il aimera/il adora
(él) dará	il donnera
(él) sonreirá	Il sourira
(él) tomará	Il prendra
hablaremos	nous parlerons
escribiremos	nous écrirons
nos dirigiremos	nous conduirons
amaremos	Nous aimerons/Nous adorons
daremos	nous donnerons

sonreiremos	nous sourirons
tomaremos	nous prendrons
Presente	Présent
hablo	Je parle
escribo	J'écris
conduzco	Je conduis
me encanta	J'adore
doy	Je donne
sonrío	Je souris
tomo	Je prends
(él) habla	il parle
(él) escribe	écrit-il
(él) conduce	il conduit
(él) ama	il adore
(él) da	il donne
(él) sonríe	il sourit
(él) toma	il prend
hablamos	Nous parlons
escribimos	nous écrire

conducimos	nous conduisons
nos encanta	nous aimons
damos	nous donnons
sonreímos	nous sourions
tomamos	Nous prenons

Después de examinar el cuadro anterior sobre los verbos en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

### Los verbos

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: la conjugación de presente, pasado, y futuro. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Los verbos	Los verbos en francés
puedo aceptar eso	Je ne peux accepter que
(ella) se añadió	elle l'a ajouté
lo admitimos	nous l'admettons
le aconsejaron	Ils lui conseillèrent

## Los verbos

## Los verbos en francés

puedo estar de  
acuerdo con eso

Je suis d'accord avec  
ça

ella lo permite

elle permet

lo anunciamos

nous l'annonçons

puedo pedir disculpas

Je peux s'excuser

ella parece hoy

elle apparaît  
aujourd'hui

ellos arreglaron que

ils ont organisé ça

puedo llegar mañana

Je peux arriver demain

ella puede pedirle

elle peut lui demander

ella adjunto eso

elle attache une que

los atacamos

nous les attaquons

ellos la evitan

ils évitent de son



## Los verbos

## Los verbos en francés

puedo hornear

Je peux le faire cuire

ella es como él

elle est comme lui

ganamos

nous battre

se convirtieron en  
felices

ils sont devenus  
heureux

puedo iniciar eso

Je peux commencer  
que

pedimos dinero  
prestado

nous avons emprunté  
de l'argent

respiran aire

ils respirent de l'air

puedo traerlo

Je peux le faire

puedo construirlo

Je peux construire que

ella compra alimentos

elle achète des  
aliments

## Los verbos

## Los verbos en francés

lo calculamos

de le calculer

lo llevan

ils le portent

no hacen trampa

ils ne trichent pas

ella lo elige

elle lui choisit

lo cerramos

nous le fermons

aquí viene (él)

il vient ici

puedo compararlo

Je peux comparer ça

ella compite conmigo

elle est en concurrence  
avec moi

nos quejamos de eso

nous plaindre

siguieron leyendo

ils ont continué la  
lecture

él lloró por eso

s'écria-t -à ce sujet

yo puedo decidir

Je peux décider

## Los verbos

## Los verbos en francés

ahora

maintenant

ella me lo describió

elle m'a décrit

no estamos de  
acuerdo en ello

nous sommes en  
désaccord à ce sujet

desaparecieron  
rápidamente

ils ont disparu  
rapidement

descubrí que

J'ai découvert que

no le gusta que

elle n'aime pas que

lo hacemos

nous le faisons

ellos sueñan con eso

ils rêvent

obtuve

Je gagnais

él come mucho

il mange beaucoup

lo disfrutamos

nous avons apprécié  
que

## Los verbos

## Los verbos en francés

entraron aquí

ils sont entrés ici

él se escapó

il s'enfuit que

puedo explicarlo

Je ne peux expliquer  
que

ella lo siente también

Elle estime que trop

huimos de allí

nous avons fui à partir  
de là

volarán mañana

ils s'envoleront demain

puedo seguirte

Je peux vous suivre

ella me olvidó

elle m'a oublié

lo perdonamos

nous lui pardonne

yo puedo darle (a  
ella)

Je peux lui donne ça

ella va allí

Elle y va

## Los verbos

## Los verbos en francés

los saludamos

nous les avons  
accueillis

odio eso

Je déteste ça

puedo escucharlo

Je peux l'entendre

ella imagina eso

elle imaginer que

los invitamos

Nous les avons invités

yo lo conozco

Je le connais

(ella) lo aprendió

elle a appris

nos vamos ahora

nous quittons  
maintenant

mintieron sobre él

ils ont menti à son  
sujet

puedo escuchar eso

Je peux écouter que

(ella) lo perdió

elle a perdu ça

## Los verbos

## Los verbos en francés

lo hicimos ayer

nous avons fait hier

se encontraron con él

ils l'ont rencontré

lo escribo mal

Je faute  
d'orthographe ça

siempre rezo

Je prie toujours

ella prefiere eso

elle préfère que

los protegemos

nous les avons  
protégées

la van a castigar

ils punir son

lo puedo poner ahí

Je peux le mettre là

ella lo va a leer

elle fera la lecture

lo recibimos

nous avons reçu ça

se niegan a hablar

ils refusent de parler

## Los verbos

## Los verbos en francés

recuerdo eso

Je me souviens que

(ella) repite eso

Elle répète que

lo vemos

nous le voyons

lo venden

ils le vendent

lo envié ayer

J'ai envoyé ça, hier

él se afeitó la barba

il se rasait la barbe

él se redujo  
rápidamente

il rétréci rapidement

vamos a cantar

nous chanterons

se sentaron ahí

Ils étaient assis là

puedo hablar

Je peux le parler

ella gasta dinero

elle dépense l'argent

sufrimos por eso

nous avons souffert de  
ça

## Los verbos

## Los verbos en francés

sugieren que

Ils suggèrent que

lo sorprendí

Je l'ai surpris

ella tomó eso

elle a considéré que

lo enseñamos

nous l'enseignons

nos dijeron

Ils nous ont dit

ella le agradeció

Elle le remercié

puedo pensar en ello

Je ne peux penser

ella lo arrojó

elle la jeta

entendemos eso

nous comprenons que

ellos quieren eso o lo quieren

ils veulent que cette

puedo usar eso

Je peux le porter

ella escribe eso

elle écrit que



## Los verbos

## Los verbos en francés

hablamos de eso

on en parle

la tienen

ils l'ont

la vi

Je l'ai regardé

voy a hablar de ello

Je vais en parler

lo compró ayer

il a acheté ça, hier

lo terminamos

nous l'avons terminé

X. Días 18, 19, 20 y 21: Frases Básicas.

**Las frases en francés**

Aprender las frases en francés est très important, parce que sa structure est utilisée dans toutes les conversations quotidiennes. La seule solution est de maîtriser la grammaire et el vocabulario pour être en mesure de parler la langue couramment. Estos son algunos ejemplos:

Las frases	Las frases en francés
Frases	
hola	bonjour
adiós	au revoir
felicitaciones	Félicitations
lo siento	désolé
realmente	vraiment

Después de examinar el cuadro anterior sobre las frases en francés, intenta crear otros ejemplos usando las mismas palabras que has aprendido de esta lista. Siempre es útil saber cómo jugar con estas palabras en una oración.

Las frases

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: las expresiones cotidianas, saludos y frases útiles. Trate de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

Las frases	Las frases en francés
un árbol verde	un arbre vert
un edificio alto	un grand bâtiment
un hombre muy viejo	un très vieil homme
la casa roja vieja	la vieille maison rouge
un amigo muy agradable	un ami très gentil
leo un libro a veces	Je lis un livre parfois
nunca fumaré	Je ne fumerai jamais
¿estás solo?	Êtes-vous seul?
él es feliz	il est heureux
ella es feliz	elle est heureuse
es americano	il est américain
ella es americana	Elle est américaine

### **Vocabulario Adicional:**

Aquí está una lista de vocabulario adicional que puede ser útil y relacionado con el tema: las frases, palabras, y expresiones. Trate

de memorizar nuevas palabras y tome nota de cualquier modelo de la gramática que ha aprendido.

El vocabulario	El vocabulario en francés
objetos diferentes	différents objets
arte	art
banco	banque
playa	plage
libro	livre
en bicicleta	à bicyclette
en autobús	en bus
en coche	en voiture
en tren	par le train
café	café
país	pays
desierto	désert
diccionario	dictionnaire
tierra	terre
flores	fleurs
fútbol	football

bosque	forêt
juego	jeu
jardín	jardin
geografía	géographie
historia	histoire
casa	maison
isla	île
lago	lac
biblioteca	bibliothèque
matemáticas	math
luna	lune
montaña	montagne
cine	films
música	musique
océano	océan
oficina	bureau
a pie	à pied
jugador	joueur
río	rivière

ciencia	science
mar	mer
cielo	ciel
fútbol	football
estrellas	étoiles
supermercado	supermarché
piscina	piscine
teatro	théâtre
árbol	arbre
tiempo	temps
mal tiempo	intempéries
nublado	nuageux
frío	froid
fresco	frais
brumoso	brumeux
caliente	chaud
hace buen tiempo	beau temps
verter	coulée
lluvia	pluie

lloviendo	pleut
nieve	neige
nevando	neige
hielo	glace
soleado	ensoleillé
ventoso	venteux
primavera	printemps
verano	été
otoño	automne
invierno	hiver
personas	personnes
tía	tante
bebé	bébé
hermano	frère
primo	cousin
hija	fille
dentista	dentiste
médico	médecin
padre	père

abuelo	grand-père
abuela	grand-mère
marido	mari
madre	mère
sobrino	neveu
sobrina	nièce
enfermera	infirmière
policía	policier
cartero	facteur
profesor	professeur
hijo	fils
profesor	professeur
tío	oncle
esposa	femme



## XI. Bibliografía, Referencias y Ejercicio Final.

1- <http://mylanguages.org/es/index.php>



Curso de Francés gracias a

2- **EJERCICIO** General (Apocalipsis 1:1-10)

En el siguiente texto bíblico descubra: Artículos, Sustantivos, Adjetivos, Preposiciones, Adverbios, Pronombres, Verbos, Etc.

**Revelation 1:1** Révélation de Jésus Christ, que Dieu lui a donnée pour montrer à ses esclaves les choses qui doivent arriver bientôt; et il l'a signifiée, en l'envoyant par son ange, à son esclave Jean,

<sup>2</sup> qui a rendu témoignage de la parole de Dieu et du témoignage de Jésus Christ, de toutes les choses qu'il a vues.

<sup>3</sup> Bienheureux celui qui lit et ceux qui entendent les paroles de la prophétie et qui gardent les choses qui y sont écrites, car le temps est proche!

<sup>4</sup> Jean, aux sept assemblées qui sont en Asie: Grâce et paix à vous, de la part de celui qui est, et qui était, et qui vient, et de la part des sept Esprits qui sont devant son trône,

<sup>5</sup> et de la part de Jésus Christ, le témoin fidèle, le premier-né des morts, et le prince des rois de la terre! À celui qui nous aime, et qui nous a lavés de nos péchés dans son sang;

<sup>6</sup> -et il nous a faits un royaume, des sacrificateurs pour son Dieu et Père; -à lui la gloire et la force aux siècles des siècles! Amen.

<sup>7</sup> Voici, il vient avec les nuées, et tout oeil le verra, et ceux qui l'ont percé; et toutes les tribus de la terre se lamenteront à cause de lui. Oui, amen!

<sup>8</sup> Moi, je suis l'alpha et l'oméga, dit le Seigneur Dieu, celui qui est, et qui était, et qui vient, le Tout-puissant.

<sup>9</sup> Moi, Jean, qui suis votre frère et qui ai part avec vous à la tribulation et au royaume et à la patience en Jésus, j'étais dans l'île appelée Patmos, pour la parole de Dieu et pour le témoignage de Jésus Christ.

<sup>10</sup> Je fus en Esprit, dans la journée dominicale, et j'ouïs derrière moi une grande voix, comme d'une trompette,

(Rev 1:1-10 DRB)

This document was created with Win2PDF available at <http://www.win2pdf.com>.  
The unregistered version of Win2PDF is for evaluation or non-commercial use only.